

Setting Up Your Monitor



Installation de votre téléviseur | Configurar su monitor | Установка монитора | Einrichten des Monitors | Configurazione del monitor | Configuração de seu monitor

- CAUTION:** Before you set up and operate your Dell™ monitor, see the safety instructions that ship with your monitor.
- Attention :** Avant d'installer et d'utiliser votre moniteur Dell™, lisez les instructions de sécurité fournies avec votre moniteur.
- Precaución:** Antes de instalar y utilizar su monitor Dell™, consulte las instrucciones de seguridad que se envían con su monitor.
- ВНИМАНИЕ :** Перед установкой и эксплуатацией монитора Dell™ ознакомьтесь с правилами техники безопасности, входящими в комплект поставки монитора.
- Achtung:** Bevor Sie den Dell™ Monitor einrichten und verwenden, lesen Sie bitte die dem Monitor beigelegten Sicherheitshinweise.
- Attenzione :** Prima di installare il monitor Dell™ leggere le norme di sicurezza fornite insieme al monitor.
- Cuidado:** Antes de configurar e operar seu monitor Dell™ consulte as instruções de segurança enviadas com o aparelho.

Dell™ E170S/E190S Flat Panel Monitor

1 Remove the cover and place the monitor on it



Enlevez le couvercle et placez-y le moniteur.
Retire la cubierta y coloque el monitor sobre ella.
Снимите крышку и поставьте на нее монитор.
Abdeckung entfernen und Monitor daraufsetzen.
Togliere la copertura e collocarvi sopra il monitor.
Remover a tampa e colocar o monitor sobre ele.

2 Attach the stand to the monitor



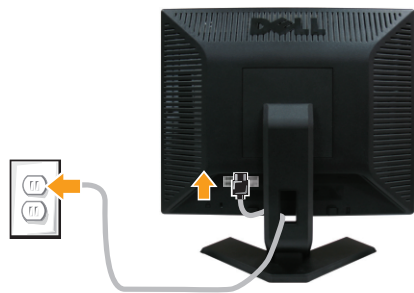
Fixez le support au moniteur.
Instale el soporte en el monitor.
Прикрепите подставку к монитору.
Den Ständer am Monitor befestigen.
Fissare il supporto al monitor.
Anexar a base ao monitor.

3 Connect the monitor using the blue VGA cable



Branchez le moniteur en utilisant le câble bleu VGA.
Conecte el monitor utilizando el cable VGA azul.
Подключите монитор к компьютеру синим VGA-кабелем.
Schließen Sie den Monitor über das blaue VGA-Kabel an.
Collegare il monitor usando il cavo VGA blu.
Conecte o monitor usando o cabo VGA azul

4 Connect the power cable



Branchez le cordon d'alimentation.
Conecte el cable de alimentación.
Подключите кабель питания.
Schließen Sie die Netzkabel an.
Collegare il cavo di alimentazione.
Conecte o cabo de alimentação

5 Adjust the monitor

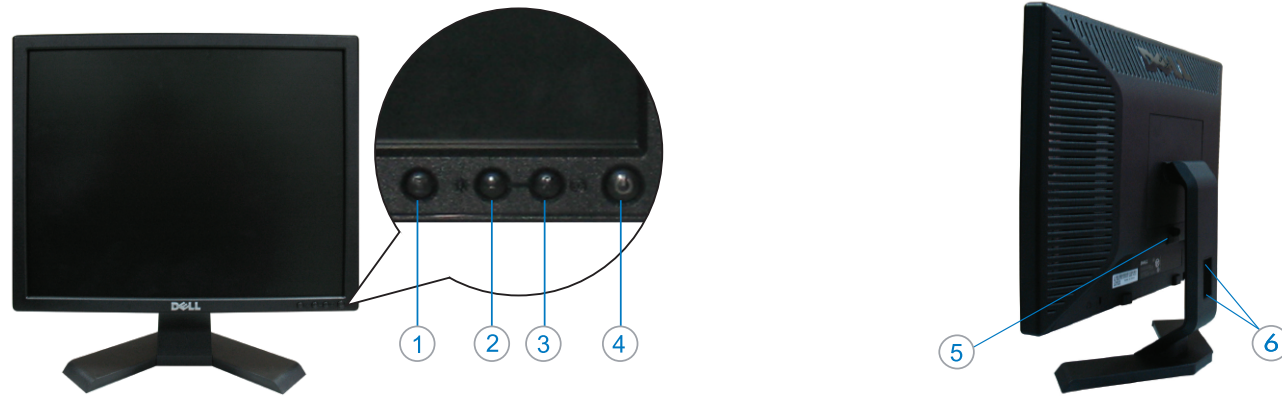


Ajustez le moniteur.
Ajuste el monitor.
Настроить монитор
Stellen Sie den Monitor ein.
Regolare ol monitor.
Wyregulowac monitor

6 Press the power button



Appuyez sur le bouton marche/arrêt.
Presione el botón de encendido.
Нажмите кнопку питания.
Drücken Sie die Ein-/Austaste.
Accendere il monitor.
Pressione o botão de alimentação



1. OSD menu button
2. Down (-) button/Brightness & Contrast
3. Up (+) button/Auto Adjust
4. Power On/Off button (with LED indicator)
5. Stand removal button
6. Cable management slot

1. Menu OSD
2. Bouton vers le bas (-)/Luminosité et contraste
3. Bouton vers le haut (+)/Réglage automatique
4. Bouton marche/arrêt (avec voyant DEL)
5. Bouton verrouillage
6. Support de câbles

1. Men  OSD.
2. Botón abajo (-)/Brillo y Contraste
3. Botón arriba (+)/Ajuste automático
4. Botón de encendido/apagado (con indicador LED)
5. Botón para bloquear
6. Guía de cables

1.  cranne menu
2. Kнопка «вниз» (-), яркость и контрастность.
3. Кнопка «вверх» (+), автоматическая настройка.
4. Кнопка включения и выключения питания (со светодиодным индикатором).
5. Кнопка выпуска
6. Отверстие для кабелей

1. OSD-Men .
2. Abw rtstaste (-)/Helligkeit und Kontrast
3. Aufw rtstaste (+)/Auto-Einstellung
4. Ein-/Austaste (mit LED-Anzeige)
5. Entriegelungstaste
6. Kabelhalter

1. Pulsante menu
2. Pulsante gi (-)/Luminosit  e contrasto
3. Pulsante su (+)/Regolazione automatica
4. Pulsante ON/OFF con indicazione LED
5. Tasto di sblocco
6. Foro di gestione del cavo

1. Menu OSD
2. Bot o Abaixo (-)/Brilho e contraste
3. Bot o Acima (+)/Ajuste automático
4. Bot o Alimentac o ligada/desligada (com indicador LED)
5. Bot o de bloqueio
6. Suporte de cabos



Finding Information

For more information see the User's Guide on the Drivers and Documentation media.

Rechercher des informations

Pour plus d'informations, reportez-vous au Guide de l'utilisateur sur le CD Pilotes et Documentation.

B squeda de información

Para m s información, consulte el manual del usuario en los medios de controladores y documentación.

Получение информации

Дополнительную информацию см. в руководстве пользователя на диске с драйверами и документацией.

Weitere Informationen

Weitere Informationen finden Sie in dem Benutzerhandbuch auf dem Treiber- und Dokumentationsmedium.

Dove reperire informazioni

Per maggiori informazioni, vedere la guida utente del monitor in Driver e documenti di supporto utente.

Encontrar informa es

Para obter mais informa es consulte o guia de usu rio nas unidades e m dia de documenta o.



Printed in China

Information in this document is subject to change without notice.

 2009 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction of these materials in any manner without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

Les Informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans notification préalable.

 2009 Dell Inc. Tous droits réservés.

La quelconque reproduction de ces mati riels sans le consentement écrit de Dell Inc. est strictement interdite.

Dell et le logo DELL sont des marques déposées de Dell Inc.; Dell dénie tout intérêt propriétaire dans les marques et les noms commerciaux autres que les siens.

La información de este documento se encuentra sujeta a cambios sin aviso previo.

 2009 Dell Inc. Todos los derechos reservados.

Queda estrictamente prohibida la reproducción de estos materiales a través de cualquier medio sin autorización por escrito de Dell Inc.

Dell y el logotipo de DELL son marcas registradas de Dell Inc. Dell descarta todo su interés de propiedad sobre las marcas y nombres de otras empresas.

Информация в настоящем документе может быть изменена без уведомления.

 2009 Dell Inc. Все права защищены.

Воспроизведение данных материалов в любой форме без письменного разрешения Dell Inc. строго запрещено.

Dell и логотип DELL являются товарными знаками Dell Inc. Dell отказывается от частного интереса в марках и наименованиях других сторон.

Die Informationen in diesem Dokument können ohne Ankündigung geändert werden.

 2009 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Vervielf ltigung dieser Materialien in jedweder Form ohne die schriftliche Erlaubnis von Dell Inc. ist strikt untersagt.

Dell und das DELL-Logo sind Marken der Dell Inc. Dell erhebt keinerlei Eigentumsanspr che auf andere als ihre eigenen Marken und Namen.

Le Informazioni contenute in questo documento sono soggette a variazioni senza preavviso.

 2009 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.

  severamente vietata la riproduzione di questi materiali in qualsiasi modo senza il consenso scritto di Dell Inc.

Dell e il logo DELL sono marchi registrati di Dell Inc. Dell non riconosce interesse di propriet  esclusiva nei marchi e nelle denominazioni di altri.

As Informa es contidas neste documento est o sujeitas a altera o sem aviso pr vio.

 2009 Dell Inc. Todos os direitos reservados.

A reprodu o destes materiais por qualquer modo sem a permissão por escrito de Dell Inc.   estritamente proibida.

Dell e o logo DELL são marcas registradas da Dell Inc. Dell não tem interesse de propriedade nas marcas e nomes de terceiros.



(DELL P/N:M867N rev A00)

P/N: 4J.0TN01.002

February 2009

F vrier 2009

Febrero de 2009

февраль 2009

Februar 2009

Febbraio 2009

Fevereiro 2009

